

十大古典名著系列

说岳全传

绘画注音版

SHUOYUEQUANZHUAN

钱彩 原著

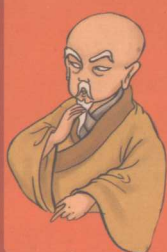


NLIC 2970657901

岳飞



道悦



吉青



康王



施全



汤怀



王氏



关铃



二十一世纪出版社
全国百佳出版社

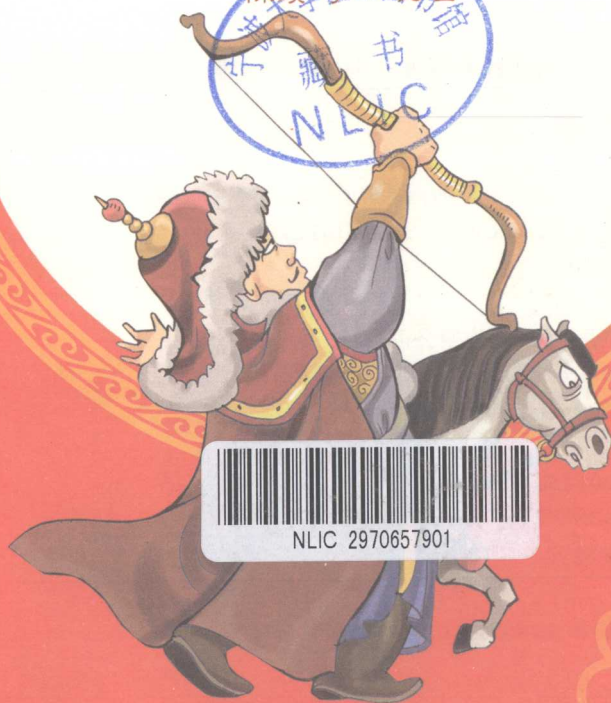


十大古典名著系列

说岳全传

SHUOYUEQUANZHUANG

钱彩 原著
小虫作坊 改编
陈璞等 绘画



NLIC 2970657901



二十一世纪出版社
21st Century Publishing House

图书在版编目(C I P)数据

说岳全传/(清)钱彩原著;小虫作坊改编. —南昌:
二十一世纪出版社, 2011.2
(十大古典名著)
ISBN 978-7-5391-6128-0

I. ①说… II. ①如… ②小… III. ①章回小说—中
国—清代—缩写本 IV. ①I242.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2010)第 227259 号

说岳全传 (清)钱彩原著 小虫作坊改编 陈璞等绘画

责任编辑 周向潮
责任校对 张波虹
出版发行 二十一世纪出版社(南昌市子安路 75 号 330009)
www.21cccc.com cc21@163.com
出版人 张秋林
经 销 新华书店
印 刷 杭州富春印务有限公司
版 次 2011 年 2 月第 1 版 2011 年 2 月第 1 次印刷
开 本 880mm×1260mm 1/32
印 张 8.5
印 数 0001-15000
书 号 ISBN 978-7-5391-6128-0
定 价 19.80 元

赣版权登字—04—2011—3

(如发现印刷质量问题,请寄本社图书发行公司调换。)



1

yue fei chu shi
岳飞出世

二



7

bai shi xue yi
拜师学艺

三



21

she guai xian qiang
蛇怪献枪

四



27

yu niu gao jie bai
与牛皋结拜

五



34

yue fei gui gu tu
岳飞归故土

六



42

xiao jiao chang si qiang zhuang yuan
小校场私抢状元

七



50

qiang tiao xiao liang wang
枪挑小梁王

八



58

mou tuo gang chui ying
牟驼冈踹营

目录

九



jīn wú zhū xīng bīng
金兀朮兴兵

64

十



zhāng bāng chāng chū mài dà sòng
张邦昌出卖大宋

72

十一



sòng gāo zōng nán jīng chēng dì
宋高宗南京称帝

80

十二



yuè fēi shè jì bài jīn bīng
岳飞设计败金兵

87

十三



dà zhàn ài huá shān
大战爱华山

94

十四



yáng hū guī xiáng
杨虎归降

104

十五



qǔ kāng láng shān pò jīn bīng
取康郎山破金兵

112

十六



yì shì tóu kào yuè fēi
义士投靠岳飞

120



十七

126

hé yuán qīng liǎng fān bèi huò
何元庆两番被获



十八

131

bīng kùn niú tóu shān
兵困牛头山



十九

138

qiāng tiāo tiě huá chē
枪挑铁华车



二十

145

yuè yún chū zhēng
岳云出征



二十一

154

yuè yún zhàn jīn bīng
岳云战金兵



二十二

163

dà zhàn huáng tiān dòng
大战黄天荡



二十三

173

jiān chén huí cháo
奸臣回朝



二十四

186

wù rù xiǎo shāng hé
误入小商河



目
录

Contents



目录



二十五

wáng zuǒ duàn bì jiǎ xiàng jīn

王佐断臂假降金

194



二十六

dà pò jīn lóng zhèn

大破金龙阵

201



二十七

shí èr dào jīn pái

十二道金牌

210



二十八

fēng bō tíng fù zǐ yù hài

风波亭父子遇害

218



二十九

yuè léi táo yù

岳雷逃狱

226



三十

qín guī zhī sǐ

秦桧之死

236



三十一

yuè léi guà shuài

岳雷挂帅

246



三十二

biǎo jīng zhōng mù dǐng jiā fēng

表精忠墓顶加封

257



— 岳飞出世

běi sòng huī zōng nián jiān hé běi dà míng fǔ nèi huáng xiàn
北宋徽宗年间，河北大名府内黄县

chéng wài sān shí lǐ yǒu gè cūn zi míng jiào qí lín cūn cūn
城外三十里有个村子，名叫麒麟村。村

zhōng yǒu gè fù hù hù zhǔ xìng wáng míng míng rén chēng wáng yuán wài
中有个富户，户主姓王名明，人称王员外。

yì tiān wáng míng hū rán tīng jiàn mén wài xuān nào shēng sì
一天，王明忽然听见门外喧闹声四

qǐ jué de qí guài biàn fēn fù pú rén wáng ān qù wài miàn
起，觉得奇怪，便吩咐仆人王安去外面

kàn kan fā shēng le shén me shì bù yí huìr wáng ān jiù
看看发生了什么事。不一会儿，王安就

cōng máng pǎo le huí lái xiàng wáng yuán wài bǐng gào yuán lái shì
匆忙跑了回来，向王员外禀告，原来是

bié chù fā hóng shuǐ piāo lái le hěn duō dōng xī cūn mǐn men
别处发洪水，漂来了很多东西，村民们

fēn fēn pǎo qu hé biān kàn rè nao suǒ yǐ cái nào hōng hōng de
纷纷跑去河边看热闹，所以才闹哄哄的。

wáng yuán wài lì kè gēn wáng ān yì qǐ lái dào le hé biān
王员外立刻跟王安一起来到了河边。

wáng ān kàn jiàn yǒu gè dōng xī cóng yuǎn chù piāo guo lai hái yǒu
王安看见有个东西从远处漂过来，还有





hěn duō lǎo yīng shēn zhǎn zhe chì bǎng xiàng
很多老鹰伸展着翅膀，像

liáng péng yí yàng zhē zài nà dōng xī shàng fāng wáng ān gǎn
凉棚一样遮在那东西上方。王安赶

jīn zhǐ gěi yuán wài kàn yuán wài shùn zhe wáng ān de fāng xiàng yí
紧指给员外看，员外顺着王安的方向一

kàn jué de hěn qí guài
看，觉得很奇怪。

bù yí huìr nà ge dōng xī piāo dào le àn biān
不一会儿，那个东西漂到了岸边，

yuán lái shì yì zhī huā gāng huā gāng nèi yǒu yí ge fù rén bào
原来是一只花缸。花缸内有一个妇人抱

zhe gè xiǎo hái wáng ān zǒu shàng qián gǎn sǎn
着个小孩。王安走上前，赶散

le lǎo yīng shuō
了老鹰，说

dào tā huái zhōng
道：“她怀中

bào zhe gè hái zǐ
抱着个孩子，

piāo liú le zhè me
漂流了这么

jiǔ hái huó zhe
久还活着。

gǔ rén yún dà
古人云：‘大



nàn bù sǐ bì yǒu hòu fú ér qiè hái yǒu nà xiē lǎo yīng
难不死，必有后福。’而且还有那些老鹰

bǎo hù tā zhǎng dà le bì dìng huì zuò guān
保护他，长大了必定会做官。”

wáng yuán wài yě hěn hào qí biàn wèn dào qǐng wèn
王员外也很好奇，便问道：“请问

fū ren jiā zài nǎ lǐ jiào shén me míng zi bú liào wáng
夫人家在哪里？叫什么名字？”不料王

míng lián wèn le hǎo jǐ cì fù rén dōu méi yǒu huí dá yuán
明连问了好几次，妇人没有回答。员

wài bù zhī dao zhè wèi fù rén sān tiān qián gāng shēng wán hái zi
外不知道，这位妇人三天前刚生完孩子，

shēn tǐ xū ruò yòu zāo cǐ dà nàn zài shuǐ miàn shàng piāo le
身体虚弱，又遭此大难，在水面上漂了

zhè me jiǔ suǒ yǐ tóu yǎn huā yǐ jīng hūn shuì guo qu le
这么久，所以头晕眼花，已经昏睡过去了。

jiàn wú fǎn yīng wáng ān lián máng zǒu dào gāng bian hǎn dào
见无反应，王安连忙走到缸边喊道：

fū ren wǒ jiā yuán wài wèn nǐ shì nǎ lǐ rén zěn me zuò
“夫人，我家员外问你是哪里人，怎么坐

zài gāng lǐ
在缸里？”

fù rén tīng dào yǒu rén jiào huan jīng xǐng guo lai
妇人听到有人叫唤，惊醒过来，

tái tóu yí kàn biān kū biān shuō nán dào zhè lǐ
抬头一看，边哭边说：“难道这里

jiù shì yīn cáo dì fǔ ma
就是阴曹地府吗？”



wáng yuán wài gǎn jīn jiào wáng ān ná yì wǎn rè tāng lái gěi

王员外赶紧叫王安拿一碗热汤来给

fù rén hē le rán hòu shuō dào fū ren zhè lǐ shì hé
妇人喝了，然后说道：“夫人，这里是河

běi dà míng fǔ nèi huáng xiàn qí lín cūn qǐng wèn fū rén jiā zài
北大名府内黄县麒麟村。请问夫人家在

nǎ lǐ
哪里？”

fù rén hē wán rè tāng shén zhì qīng xǐng hěn duō tīng
妇人喝完热汤，神智清醒很多，听

le wáng yuán wài de wèn huà rěn bu zhù kū ku tí tí de shuō
了王员外的问话，忍不住哭哭啼啼地说

qǐ le zì jǐ de zāo yù yuán lái zhè fù rén xìng yáo
起了自己的遭遇。原来，这妇人姓姚，

shì xiāng zhōu tāng yīn xiàn xiào dì lǐ yǒng hé xiāng yuè jiā zhuāng rén shì
是相州汤阴县孝弟里永和乡岳家庄人氏，

zhàng fu jiào yuè hé jǐ tiān qián yuè fū ren gāng shēng xià ér
丈夫叫岳和。几天前，岳夫人刚生下儿

zi bù jiǔ jiù yǒu gè dào shì shàng mén huà zhāi hái
子不久，就有个道士上门化斋，还给孩子

zi qǔ míng yuè fēi zì péng jǔ shéi zhī sān tiān hòu cūn
子取名岳飞，字鹏举。谁知三天后，村

li tū rán fā hóng shuǐ bǎ zhěng gè zhuāng zi dōu yān mò le
里突然发洪水，把整个庄子都淹没了。

qíng jí zhī xià yuè hé bǎ fū ren hé ér zi yì qǐ fàng jìn
情急之下，岳和把夫人和儿子一起放进

dà gāng suǒ yǐ zhè mǔ zǐ liǎ jiù shùn zhe shuǐ liú yì zhí piāo
大缸，所以这母子俩就顺着水流一直漂



dào le qí lín cūn
到了麒麟村。

suí hòu wáng yuán wài yě xiàng yuè fū rén zì bào le jiā
随后，王员外也向岳夫人自报了家

mén biǎo míng zì jǐ yǒu shōu liú tā men mǔ zǐ de yì sī
门，表明自己有收留他们母子的意思，

bìng shuō děng guò yí duàn shí jiān jiù pài rén dào yuè fū rén de jiā
并说等过一段时间就派人到岳夫人的家

xiāng dǎ tīng qíng kuàng rú guǒ yuè jiā lǎo xiǎo dōu píng ān jiù
乡打听情况，如果岳家老小都平安，就

sòng tā liǎng huí qu yì jiā tuán jù
送他俩回去一家团聚。

jiù zhè yàng yuè fū rén mǔ
就这样，岳夫人母

zǐ liǎ zài wáng jiā zhù xià le yuè fū rén dài rén
子俩在王家住下了，岳夫人待人

hé qì shēn shòu wáng jiā shàng xià zūn jìng guò le yí duàn shí
和气，深受王家上下尊敬。过了一段时

jiān wáng yuán wài pài rén dào tāng yīn xiàn dǎ tīng dàn yì zhí
间，王员外派人到汤阴县打听，但一直

zhǎo bu dào yuè jiā de rén yuè fū rén bēi cóng zhōng lái bù
找不到岳家的人。岳夫人悲从中来，不

jīn lèi liú mǎn miàn wáng fū rén ān wèi le hěn jiǔ tā de
禁泪流满面，王夫人安慰了很久，她的

qíng xù cái píng fú xià lái wáng fū rén yǔ yuè fū rén jīng guò
情绪才平复下来。王夫人与岳夫人经过

zhè xiē rì zǐ de zhāo xī xiāng chǔ gǎn qíng jiàn shēn qíng tóng
这些日子的朝夕相处，感情渐深，情同

jiě mèi
姐妹。



二 拜师学艺

guāng yīn sì jiàn suì yuè rú suǒ zhuǎn yǎn jiān yuè
光阴似箭，岁月如梭。转眼间，岳

fēi qī suì le wáng yuán wài de ér zǐ wáng guì yě liù suì le
飞七岁了，王员外的儿子王贵也六岁了。

yú shì wáng yuán wài qǐng le gè qǐ méng lǎo shī huí lái jiāo tā
于是王员外请了个启蒙老师回来，教他

mén dú shū shí zì wáng yuán wài de hǎo yǒu tāng yuán wài hé zhāng
们读书识字。王员外的好友汤员外和张

yuán wài yě bǎ zì jǐ de ér zǐ tāng huái yǔ zhāng xiǎn sòng lái
员外，也把自己的儿子汤怀与张显送来

yǔ wáng guì yuè fēi yì qǐ dú shū
与王贵、岳飞一起读书。

sì ge hái zǐ kāi shǐ yì qǐ dú shū yuè fēi fēi cháng
四个孩子开始一起读书，岳飞非常

yòng gōng dàn wáng guì tāng huái hé zhāng xiǎn què shí fēn wán pí
用功，但王贵、汤怀和张显却十分顽皮，

lián xù qì pǎo le hǎo jǐ ge lǎo shī
连续气跑了好几个老师。

yuè fēi jiàn jiàn zhǎng dà le zài zhù zài wáng jiā jiù yǒu
岳飞渐渐长大了，再住在王家就有

xiē bù tài fāng biàn yú shì yuè fū rén jiù hé yuè fēi bān dào
些不太方便。于是岳夫人就和岳飞搬到





wài mian qù zhù le píng rì lǐ yuè fū rén gěi zhōu biān de
外面去住了。平日里，岳夫人给周边的
rén zuò xiē zhēn xiàn huó yǐ bǔ tiē jiā yòng jiàn jiàn de yǒu le
人做些针线活以补贴家用，渐渐地有了
xiē xiǎo jī xù
些小积蓄。

yì tiān yuè fū rén duì yuè fēi shuō nǐ jīn nián qī
一天，岳夫人对岳飞说：“你今年七
suì yǐ jīng bù xiǎo le tiān tiān zhè yàng wán shuǎ yě bú shì
岁，已经不小了，天天这样玩耍也不是
bàn fǎ cóng míng tiān kāi shǐ nǐ shàng shān dǎ chái qù yuè
办法。从明天开始，你上山打柴去。”岳
fēi dā yīng le
飞答应了。

dì èr tiān yuè fēi chī guo zǎo fàn biàn bēi qǐ dǎ
第二天，岳飞吃过早饭，便背起打

chái gōng jù shàng shān qù le zài hòu shān tā fā xiàn le hěn
柴工具上山去了。在后山，他发现了很
duō kū zhī xiǎo yuè fēi jiù bǎ kū zhī yì diǎn diǎn wǎng lán zi
多枯枝。小岳飞就把枯枝一点点往篮子
li fàng děng tā zhuāng le mǎn mǎn yì lán hòu tiān yě yǐ jīng
里放，等他装了满满一篮后，天也已经
hēi le xià lái yú shì tā gǎn jīn huí jiā qù le
黑了下来，于是他赶紧回家去了。

yuè fēi huí dào jiā fàng xià chái lán biàn kāi shǐ chī fàn
岳飞回到家，放下柴篮便开始吃饭。

yuè fū ren kàn zhe xiǎo yuè fēi xīn kǔ de yàng zi xīn yǒu bù
岳夫人看着小岳飞辛苦的样子，心有不
rěn shuō nǐ hái shì bú yào qù dǎ chái le cóng míng tiān
忍，说：“你还是不要去打柴了，从明天
qǐ wǒ jiāo nǐ dú shū
起我教你读书。”

dì èr tiān yuè fū ren jiù kāi shǐ jiāo yuè fēi dú shū
第二天，岳夫人就开始教岳飞读书。

yuè fēi zī zhì cōng yǐng hěn kuài jiù rèn shi le hěn duō zì
岳飞资质聪颖，很快就认识了很多字，
néng shú dú hěn duō shū le yǒu yì tiān yuè fū ren
能熟读很多书了。有一天，岳夫人
ná chū píng shí jié shěng xià lái de yì xiē qián yào gěi yuè
拿出平时节省下来的一些钱要给岳
fēi mǎi zhǐ bǐ zhǔn bèi ràng yuè fēi xué shū fǎ yuè
飞买纸笔，准备让岳飞学书法。岳
fēi jiāng hé shā pū zài zhuō zi shàng zhé le gēn yáng liǔ
飞将河沙铺在桌子上，折了根杨柳



